(12) NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT) VERÖFFENTLICHTE INTERNATIONALE ANMELDUNG

(19) Weltorganisation für geistiges Eigentum Internationales Büro



(43) Internationales Veröffentlichungsdatum 31. März 2011 (31.03.2011)

(10) Internationale Veröffentlichungsnummer WO 2011/036288 A1

(51) Internationale Patentklassifikation: *G09B 21/00* (2006.01)

(21) Internationales Aktenzeichen: PCT/EP2010/064257

(22) Internationales Anmeldedatum:

27. September 2010 (27.09.2010)

(25) Einreichungssprache:

Deutsch

(26) Veröffentlichungssprache:

Deutsch

(30) Angaben zur Priorität: 10 2009 043 252.3

28. September 2009 (28.09.2009) DE

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten mit Ausnahme von US): SIEMENS AKTIENGESELLSCHAFT [DE/ DE]; Wittelsbacherplatz 2, 80333 München (DE). UNI-VERSIDAD DE LA LAGUNA [ES/ES]; Pabellón de Gobierno, C/ Molinos de Agua, s/n, E-38207 La Laguna (ES).

(72) Erfinder; und

(75) Erfinder/Anmelder (nur für US): BODAMMER, Georg [DE/DE]; Farinellistraße 10, 80796 München (DE).

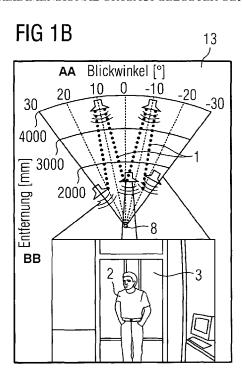
LISTL, Ludwig [DE/DE]; Gustav-Heinemann-Ring 102, 81739 München (DE). SCHICK, Anton [DE/DE]; Riemerweg 2, 84149 Velden (DE). CASANOVA GONZALÉZ, Oscar [ES/ES]; San Sebastián 30, E-38108 La Laguna (ES). GONZÁLEZ MORA, José, Luis [ES/ES]; Camino Cuevecillas 6, E-38290 El Rosario (ES). RODRIGUEZ HERNÁNDEZ, Antonio, Francisco [ES/ES]; El Pilar 46, E-38002 Santa Cruz de Tenerife (ES).

- (74) Gemeinsamer Vertreter: SIEMENS AKTIENGE-SELLSCHAFT; Postfach 22 16 34, 80506 München (DE).
- (81) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für jede verfügbare nationale Schutzrechtsart): AE, AG, AL, AM, AO, AT, AU, AZ, BA, BB, BG, BH, BR, BW, BY, BZ, CA, CH, CL, CN, CO, CR, CU, CZ, DE, DK, DM, DO, DZ, EC, EE, EG, ES, FI, GB, GD, GE, GH, GM, GT, HN, HR, HU, ID, IL, IN, IS, JP, KE, KG, KM, KN, KP, KR, KZ, LA, LC, LK, LR, LS, LT, LU, LY, MA, MD, ME, MG, MK, MN, MW, MX, MY, MZ, NA, NG, NI, NO, NZ, OM, PE, PG, PH, PL, PT, RO, RS, RU, SC,

[Fortsetzung auf der nächsten Seite]

(54) Title: DEVICE AND METHOD FOR ASSISTING VISUALLY IMPAIRED INDIVIDUALS, USING THREE-DIMENSIONALLY RESOLVED OBJECT IDENTIFICATION

(54) Bezeichnung: VORRICHTUNG UND VERFAHREN ZUR ASSISTENZ FÜR SEHBEHINDERTE PERSONEN MIT DREIDIMENSIONAL ORTSAUFGELÖSTER OBJEKTERFASSUNG



AA Viewing angle BB Distance

- (57) Abstract: The invention relates to a device for conveying information from a space (13) which at least partially surrounds the visually impaired individual (14) to said visually impaired individual (14), comprising at least one distance sensing system for the three-dimensional identification of objects in the space (13) and at least one processing system for the conversion/output of at least one piece of information regarding the surroundings to the visually impaired individual, at least one remaining sense, such as the tactile sense or the sense of hearing, being activated and the at least one distance sensing system for the three-dimensional identification of objects being combined with the sonification of the space (13) which at least partially surrounds the visually impaired individual (14).
- (57) Zusammenfassung: Vorrichtung zur Vermittlung von Informationen aus einem eine sehbehinderte Person (14) zumindest teilweise umgebenden Raum (13) an die sehbehinderte Person (14), mit mindestens einem Abstandsmesssystem zur dreidimensionalen Erkennung von Objekten in dem Raum (13) und mindestens einem Vermittlungssystem zur Umsetzung mindestens einer Umgebungsinformation an die sehbehinderte Person, wobei mindestens ein verbleibender Sinn, wie Tastsinn oder Gehör, angesprochen wird und wobei eine Kombination des mindestens einen Abstandsmesssystems zur dreidimensionalen Erkennung von Objekten mit der Sonifikation des die sehbehinderte Person (14) zumindest teilweise umgebenden Raumes (13) durchgeführt wird.



SD, SE, SG, SK, SL, SM, ST, SV, SY, TH, TJ, TM, TN, TR, TT, TZ, UA, UG, US, UZ, VC, VN, ZA, ZM, ZW.

(84) Bestimmungsstaaten (soweit nicht anders angegeben, für Veröffentlicht: jede verfügbare regionale Schutzrechtsart): ARIPO (BW, GH, GM, KE, LR, LS, MW, MZ, NA, SD, SL, SZ, TZ, UG, ZM, ZW), eurasisches (AM, AZ, BY, KG, KZ, MD, RU, TJ, TM), europäisches (AL, AT, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HR, HU, IE, IS, IT, LT, LU, LV, MC, MK, MT, NL, NO, PL, PT, RO,

SE, SI, SK, SM, TR), OAPI (BF, BJ, CF, CG, CI, CM, GA, GN, GQ, GW, ML, MR, NE, SN, TD, TG).

- mit internationalem Recherchenbericht (Artikel 21 Absatz 3)
- vor Ablauf der für Änderungen der Ansprüche geltenden Frist; Veröffentlichung wird wiederholt, falls Änderungen eingehen (Regel 48 Absatz 2 Buchstabe h)

WO 2011/036288 PCT/EP2010/064257

Beschreibung

Vorrichtung und Verfahren zur Assistenz für sehbehinderte Personen mit dreidimensional ortsaufgelöster Objekterfassung

5

Die Erfindung betrifft ein Blindenassistenzsystem zur Vermittlung von Umgebungsinformationen an einen sehbehinderten Menschen. Betrachtet wird die räumliche Darstellung und Mitteilung von Objekten an eine sehbehinderte Person.

10

15

20

25

Die laufenden Aktivitäten der Weltgesundheitsorganisation (WHO) beziffern die sehbehinderten Menschen in Europa auf ca. 30 Millionen. Der Verlust des Sehvermögens ist meist begleitet durch eine verminderte Unabhängigkeit. Für die meisten der sehbehinderten Personen sind der lange Taststock und der Einsatz eines Blindenhundes die wesentlichsten Hilfsmöglichkeiten mit denen sie die Fähigkeit sich mobil zu bewegen oder irgendwie unabhängig zu reisen wieder erlangen können. In der Vergangenheit sind wesentliche Anstrengungen unternommen worden um den Taststock mit elektronischen Ausgestaltungen zu ergänzen oder zu ersetzen. Durch den Einsatz von Elektronik wäre eine wesentliche Kapazität zur Erfassung von Hindernissen vorhanden, bezogen auf die unmittelbare Umgebung, sowie auch zur Navigation in nicht vertrauter Umgebung, wie zu entfernten Zielen.

30

Die Anforderungen zur Orientierung in der Umgebung erfordern eine Vorrichtung zur Erfassung der Umgebung, insbesondere gefährlicher Hindernisse, und ein Verfahren zur Aufbereitung der Informationen für eine sehbehinderte Person. Insgesamt sind sehr viele Ansätze zur Informationserfassung und zur Informationsübermittlung möglich, wobei jedoch sämtliche Verfahren den Anforderungen von sehbehinderten Personen entsprechen müssen und wobei die verbleibenden Sinne nicht überbeansprucht werden sollten.

35

In der Offenlegungsschrift WO 2006/074993 A2 wird ein System beschrieben welches einen dreidimensional auflösenden Licht-

15

20

30

35

laufzeitsensor verwendet, wobei die Zeit gemessen wird die ein Lichtimpuls für den Weg von einer Puls erzeugenden Einheit des Sensors zu einem Objekt und zurück zu einer Empfangseinheit des Sensors benötigt. Zur Abdeckung des größten Teiles des Raumwinkels umfasst der Sensor eine Vielzahl von Sensorelementen welche in einer Reihe angeordnet sind um das Gesichtsfeld von sehenden Personen wiederzugeben. Innerhalb des Erfassungswinkels wird der Abstand des Objektes lediglich in einem vorbestimmten Abstandsbereich gemessen, beispielsweise 0.5 m bis 5 m.

Anhand von Bildbearbeitungsmitteln wird das Signal ausgewertet und die relevanten Informationen werden der sehbehinderten Person zur Verfügung gestellt und beispielsweise durch einen Vibrationsaktor, eine taktile Matrix, der beispielsweise an einem Taststock angeordnet ist, signalisiert. Dies ist eine stressfreie Art zur Informationsübertragung, da der Tastsinn in irgendeiner Form zur Erfassung irgendwelcher Hindernisse und dem entsprechend freien Weg dorthin eingesetzt werden kann. Zudem sei erwähnt, dass die Information durch einen Sprachgenerator oder einen Warnton übermittelt werden kann.

Bisher müssen sehbehinderte Personen jedoch auf die Geräusche vertrauen welche durch die Gegenstände oder durch weitere 25 Personen in der unmittelbaren Nähe generiert werden.

Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, eine sehbehinderte Person derart mit Umgebungsinformationen zu versorgen, dass die Umgebung für diese sehbehinderte Person differenzierter erscheint.

Gelöst wird diese Aufgabe durch die jeweilige Merkmalskombination der unabhängig formulierten Patentansprüche. Vorteilhafte Ausgestaltungen sind den Unteransprüchen zu entnehmen.

Im Stand der Technik wird der Gesichtspunkt der Versorgung von sehbehinderten Personen mit einer realen umfassenden In-

15

2.0

25

30

35

PCT/EP2010/064257

formation über den Raum und vorhandene Gegenstände, die sich in dem Raum befinden, nicht zur Verfügung gestellt.

Die Erfindung liegt in der Kombination von dreidimensional abtastender Technologie zur 3D-Erkennung von Objekten und der Sonifikation des entsprechenden Raums.

Die verbleibenden Sinne wie Tastsinn oder Gehör stellen jeweils eine Möglichkeit zur Übertragung der Informationen zu der sehbehinderten Person dar. Der Gehörsinn bietet eine Möglichkeit von "in den Raum hineinzuhören". Dies beruht auf dem Ansprechverhalten der Ohren auf einen Abstand, eine Richtung, auf Frequenzen oder auf Geräusche. Schallwellen die sich im Raum bewegen werden an Objekten, beispielsweise Wänden, reflektiert oder verschwinden im Raum. Damit kann der Schall als ein Medium für die Wahrnehmung des Raumes eingesetzt werden. Sämtliche sehbehinderten Personen haben es gelernt "in den Raum hinein zu hören", und zwar wesentlich besser als sehende Personen. Damit hören sie den Raum auf "ihrem Kanal" mit der dritten Dimension.

Die Erfindung beruht auf der Anordnung einer den Raum oder das Gesichtsfeld abtastenden Vorrichtung welche Abstände von der Person, insbesondere vom menschlichen Kopf, zu Objekten in dem Gesichtsfeld der Augen misst. Eine derartige Vorrichtung kann beispielsweise durch die Messung der Laufzeit von Lichtimpulsen realisiert werden, die von dem Ort des menschlichen Kopfes ausgesandt und deren Rückreflexe aufgenommen werden und zur Erfassung der Rauminformation dienen. Auf diese Art werden Objekte wie Personen, Tische, Stühle, Gläser in dem Gesichtsfeld dreidimensional mit realen Raumkoordinaten erfasst.

In Kombination mit der dreidimensionalen Information des umgebenden Raumes, basierend auf Daten des Abstandsmesssystem, ist ein Ton erzeugendes System vorhanden, dass den im Messbereich erfassten Raumkoordiaten virtuell Schallquellen zuordnet, zur Wandlung in binaurale/beidohrige akustische Informa-

tionen in Echtzeit, so dass die sehbehinderte Person die Empfindung hat, den Raum zu hören.

Es ist besonders vorteilhaft Kopfhörer zur Erkennung der Schallquellen einzusetzen, so dass der physiologische Aspekt, mit berücksichtigt werden kann.

Im Folgenden werden anhand von schematischen, die Erfindung nicht einschränkenden, Figuren Ausführungsbeispiele beschrie-10 ben:

	Figuren 1 A und B	zeigen die Sensorik mit Sonifikation wo-
		bei eine geöffnete Tür (Figur 1A), sowie
		eine geöffnete Tür mit einer Person (Fi-
15		gur 1B) dargestellt werden,
	Figur 2	zeigt ein Beispiel für eine binaurale Technologie mit Sonifikation,
20	Figur 3	zeigt ein Beispiel für eine Produktges- taltung, insbesondere einen 3D-Sensor 4,5,
25	Figur 4	zeigt die Darstellung einer bekannten Assistenzvorrichtung mit flächig ausgebildetem Gesichtsfeld.

In Figur 1 ist ein Stand der Technik wieder gegeben. Es wird eine sehbehinderte Person 2 dargestellt, die einen langen Blindenstock hält. Detektiert wird in einem Raum 13 eine Tür 3 in einer Wand. Sender und Empfänger sind auf einer Kopfbedeckung der sehbehinderten Person 2 angebracht und erfassen hier in einer waagerechten Ebene.

35 Auf dem Gebiet der Schallerzeugung für Seh- und Hörhilfen gibt es Untersuchungen um künstlich erzeugten Schall dem menschlichen Wahrnehmungsvermögen bestmöglich zuzuführen. Die Kombination geeigneter Technologien zur Raumvermessung mit-

tels Licht-Laufzeitmessung und die Sonifikation des Raumes, also die klangliche Repräsentation von Raumkoordinaten durch binaurale Schalltechnologie trägt zur Verbesserung der Lebensqualität von sehbehinderten Personen bei und kann die soziale Eingliederung von sehbehinderten Personen aufgrund von verbesserter Mobilität und Wahrnehmung der Umgebung erhöhen.

5

Es macht eine Verbesserung der Lebensqualität aus ein aktives Mobilitätsunterstützungssystem einzusetzen, welches eine reale Rauminformation anbietet wobei die Fähigkeit des Menschen "den Raum zu hören" ausgenutzt wird.

In den Figuren 1A und 1B ist das Grundprinzip wider gegeben wie die Sonifikation des Raumes 13 realisiert wird. Das Gesichtsfeld ist hier radial vom Ort des Messsystems ausgebil-15 det. Die punktierten Linien 1 entsprechend der Figuren 1A und 1B grenzen den Bereich ein, in dem der Abstand gemessen wird. Die gemessenen Profile werden jeweils im oberen Teil der Figuren 1A und 1B in dem Kurvendiagramm wiedergegeben. Um den 2.0 Raum zu sonifizieren wird ein Ton erzeugendes System zur Wandlung in binaurale Informationen eingesetzt. Das menschliche Gehör wird den "Raum hören" entsprechend der Fähigkeit zur Aufnahme von Richtungen und Abständen von Geräuschquellen im Dreidimensionalen. Der Betrachtungswinkel oder das Gesichtsfeld entspricht etwa dem der Augen der sehbehinderten 25 Person. Am Spitzen Winkel des Gesichtsfeldes ist die Kameraposition 8 angeordnet.

Durch die Verwendung von Kopfhörern 15 und die Erzeugung von Schall, wodurch der Zuhörer die Schallquellen wie beschrieben in dem Diagramm identifizieren kann, können die Raumkoordinaten von der sehbehinderten Person 2 verstanden bzw. gehört werden.

Die Ortsbestimmung eines Tones hängt von der Art ab wie eine Schallwelle sich bei gleicher Quelle von anderen Schallwellen unterscheiden kann, wenn sie das linke oder rechte Ohr trifft. Diese Modifizierung des Tones wird bezeichnet als

"kopfbezogene Transferfunktion (human related transfer function/HRTF)".

Die HRTF beschreibt wie ein Ton durch Beugung und Reflektionseigenschaften des Kopfes, der Ohrmuschel und des Rumpfes gefiltert wird, bevor der Ton das Übertragungssystem des Trommelfells und des Innenohres erreicht.

Im Zusammenhang mit der HRTF zeichnet sich ein schnell wachsender Bereich für die Erzeugung von binauralen Geräuschen
ab, mit Einsatzmöglichkeiten in virtuellen Umgebungen, bei
der Tonwiedergabe, in der Unterhaltungsindustrie, für die
Mensch/Computer-Schnittstelle, in Flugwarnsystemen und anderes. Aus diesem Grund kann zur Erkennung der Schallquellen
unter Verwendung von Kopfhörern dieser beschriebene physiologische Aspekt mit berücksichtigt werden. Dies geschieht durch
die Erzeugung einer künstlichen HRTF die spezifisch für jede
Person ist, wobei es vorteilhaft ist eine spezielle HRTF für
eine typisch geformte und in der Größe ausgebildete Ohrmuschel aufzustellen.

Die Figur 2 stellt eine mehrstufige Entwicklung dar, wobei im oberen Teil der Figur 2 dargestellt wird, wie eine Person eine Abstandsgeräuschquelle hört, indem die Person diese gedanklich als Geräusch 14, welches von einem bestimmten Ort im dreidimensionalen Raum 13 ausgeht, wahrnimmt.

25

30

35

Im mittleren Teil der Figur 2 wird das gleiche Geräusch 14 auf die Kopfhörer 15 gelegt und abgespielt. Die Person wird bemerken, dass das Geräusch sich am Ort der Ohren befindet.

Im unteren Teil der Figur 2 ist dargestellt wie die HRTF in Verbindung mit der binauralen Technologie eingesetzt wird. Die binaurale Technologie basiert auf den HRTF Messungen. Dadurch wird ermöglicht die abzuspielenden Geräusche zu modifizieren. Dies geschieht derart, dass ein räumliches Gehörbild erzielt wird welches möglichst genau dem natürlichen Bild entspricht.

Aufgrund der Geschwindigkeitsbedingungen und zur Einhaltung der Anforderungen zur Realzeitbearbeitung kann es vorteilhaft sein, dass lediglich zwei eindimensionale Abstandssensoranordnungen an der Position des Kopfes der sehbehinderten Person platziert sind; siehe Figur 3. Eine davon tastet ledig-

PCT/EP2010/064257

lich horizontal ab und die andere ist in einem geeigneten Winkel zum Boden ausgerichtet. Die Sensoranordnung kann hinter den Gläsern einer Brille oder in der Nähe der Ohren, siehe Figur 3, positioniert werden.

Die horizontale Sensoranordnung wird sonifiziert um die sehbehinderte Person mit Rauminformationen zu versorgen und der angewinkelte Sensor wird zur Bildbearbeitung eingesetzt um Hindernisse zu extrahieren oder weitere Merkmale welche gefährlich sein könnten. Falls ein Hindernis erfasst wird, wird ein Warnsignal erzeugt.

Die Integration einer bekannten Navigationstechnologie wie beispielsweise die globale Positionierung, Globales Positionier System/GPS, für die geführte Navigation entlang vordefinierter Pfade oder in Richtung auf Benutzerdefinierte Ziele, ist vorteilhaft und wird im täglichen Leben von sehbehinderten Personen ein weiteres nützliches Merkmal darstellen.

25

30

35

10

15

20

Das in Figur 3 angeführte Beispiel für eine Ausgestaltung eines Produktes betrifft eine 3D-Sensor 4,5, wobei jeweils ausgehend von zwei unterschiedlich positionierten Sensoren in einer Verarbeitungseinheit unterschiedliche Servicemerkmale derart verarbeitet werden, dass entsprechende Hörhilfen generiert werden.

In Figur 3 ist die Signalverarbeitung schematisch dargestellt. Ausgehend von der linken Seite der Figur 3 ist ein 3D-Sensor 4 mit einer Horizontalabtastung angedeutet, wobei der weitere 3D-Sensor 5, unterhalb dargestellt, mit einer Vertikalabtastung des Raumes ausgestattet ist.

WO 2011/036288 PCT/EP2010/064257

Die Auswerteeinheit 9 umfasst eine dreidimensionale Schallwandlung 11, welche Daten von dem 3D-Sensor 4 aufnimmt und eine Merkmalserkennung 12, welche Daten von einem 3D-Sensor 5 erhält. Die jeweiligen Ausgangsdaten werden entsprechend Figur 3 auf mindestens einen Digitalprozessor 15 gelegt, dessen Ausgangssignal zweikanalig auf Hörhilfen 6 gelegt werden.

Weiterhin ist in Figur 3 eine Batterie 7 angedeutet, sowie eine Datenzufuhr von einer GPS (Globales Positionier System)

-Einheit mit der Übertragungsmöglichkeit auf einer Kurzstreckenfunkübertragung, wie Bluetooth oder WiFi.

WO 2011/036288 PCT/EP2010/064257 9

Patentansprüche

- 1. Vorrichtung zur Vermittlung von Information aus einem eine sehbehinderte Person (14) zumindest teilweise umgebenden Raum (13) an die sehbehinderte Person (14), mit
- mindestens einem Abstandsmesssystem zur dreidimensionalen Erkennung von Objekten in dem Raum (13) und
- mindestens einem Vermittlungssystem zur Umsetzung mindestens einer dreidimensionalen Information an die sehbehinderte Person, wobei mindestens ein verbleibender Sinn, wie 10 Tastsinn oder Gehör, ansprechbar ist, gekennzeichnet durch eine Kombination des mindestens einen Abstandsmesssystems zur dreidimensionalen Erkennung von Objekten mit einer Sonifikation des die sehbehinderte Person (14) zumindest 15 teilweise umgebenden Raumes (13).
- 2. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass mindestens ein Ton erzeugendes 20 System vorhanden ist, für eine Wandlung der mindestens einen dreidimensionalen Information in binaurale akustische Informationen.
 - 3. Vorrichtung nach Anspruch 2,
- dadurch gekennzeichnet, dass das mindestens eine Ton erzeu-25 gende System derart ausgelegt ist, dass die Wandlung in Echtzeit durchführbar ist.
- 4. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, dass Kopfhörer (15) vorhanden sind, 30 zur Sonifikation der dreidimensionalen Information an die sehbehinderte Person.
- 5. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 4, dadurch gekennzeichnet, dass mindestens ein mehrdimensional 35 auflösendes Abstandsmesssystem in einem 3D-Sensor (4,5) angeordnet ist, wobei mindestens eines davon horizontal abtastet

WO 2011/036288 PCT/EP2010/064257

und das mindestens eine andere zur vertikalen Abtastung ausgerichtet und in Richtung auf den Boden angestellt ist.

6. Vorrichtung nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass zwei eindimensional auflösende Abstandsmesssysteme in einem 3D-Sensor (4,5) positioniert sind, wobei eines davon in Blickrichtung im Wesentlichen horizontal abtastet und das andere zur vertikalen Abtastung ausgerichtet und in Richtung nach unten angestellt ist.

10

35

- 7. Vorrichtung nach Anspruch 6,
 dadurch gekennzeichnet, dass Signale des im Wesentlichen horizontal abtastenden Abstandsmesssystems sonifiziert werden
 um die sehbehinderte Person akustisch mit Rauminformationen
 zu versorgen und das Abstandsmesssystem zur vertikalen Abtastung zur Bildbearbeitung, insbesondere zur Erkennung von Hindernissen, eingesetzt ist.
- 8. Vorrichtung nach einem der vorhergehenden Ansprüche,
 20 gekennzeichnet durch die Integration einer Navigationstechnologie wie beispielsweise das Globale Positionier System /GPS,
 für die geführte Navigation entlang einer benutzerdefinierten
 Route.
- 9. Vorrichtung nach einem der vorhergehenden Ansprüche, dadurch gekennzeichnet dass die Auswerteeinheit (9)derart ausgelegt ist, dass sie zur Sonifikation mindestens einen digitalen Signalprozessor aufweist.
- 10. Blindenbrille, welche zur Vermittlung von Umgebungsinformation aus einem eine sehbehinderte Person (14) zumindest teilweise umgebenden Raum (13) an die sehbehinderte Person (14) ausgestattet ist, mit
 - mindestens einem Abstandsmesssystem zur dreidimensionalen Erkennung von Objekten in dem Raum (13) und
 - mindestens einem Vermittlungssystem zur Umsetzung mindestens einer Umgebungsinformation an die sehbehinderte Per-

30

35

son, wobei mindestens ein verbleibender Sinn, wie Tastsinn oder Gehör, ansprechbar ist, gekennzeichnet durch

die Kombination des mindestens einen Abstandsmesssystems zur dreidimensionalen Erkennung von Objekten mit der Sonifikation des die sehbehinderte Person (14) zumindest teilweise umgebenden Raumes (13).

- 11. Verfahren zur Vermittlung von Umgebungsinformation aus einem eine sehbehinderte Person (14) zumindest teilweise umgebenden Raum (13) an die sehbehinderte Person (14), wobei eine dreidimensionale Erfassung von Objekten in dem Raum (13) durchgeführt wird, und eine Umsetzung mindestens einer Umgebungsinformation an die sehbehinderte Person geschieht, wobei mindestens ein verbleibender Sinn, wie Tastsinn oder Gehör, angesprochen wird, dadurch gekennzeichnet, dass die dreidimensionale Erfassung von Objekten in dem Raum (13) kombiniert wird mit einer Sonifikation des die sehbehinderte Person zumindest teilweise umgebenden Raumes (13).
- 12. Verfahren nach Anspruch 11, dadurch gekennzeichnet, dass mindestens ein Ton erzeugendes System eine Wandlung der dreidimensionalen Raumkoordinaten 25 (13) in binaurale akustische Informationen (15) vollzieht.
 - 13. Verfahren nach einem der Ansprüche 11 oder 12, dadurch gekennzeichnet, dass die Wandlung von dreidimensionalen Informationen in akustische Informationen unter Einsatz einer kopfbezogenen Transfer-Funktion (HRTF) geschieht.
 - 14. Verfahren nach Anspruch 12 oder 13, dadurch gekennzeichnet, dass zur Wandlung eine Personen spezifische kopfbezogene Transfer-Funktion (HRTF) verwendet wird.

WO 2011/036288 PCT/EP2010/064257 12

15. Verfahren nach Anspruch 13 oder 14, dadurch gekennzeichnet, dass die Personen spezifische kopfbezogene Transfer-Funktion (HRTF) im Wesentlichen nach Form und Größe der Ohrmuschel einer Person aufgestellt wird.

5

WO 2011/036288 PCT/EP2010/064257



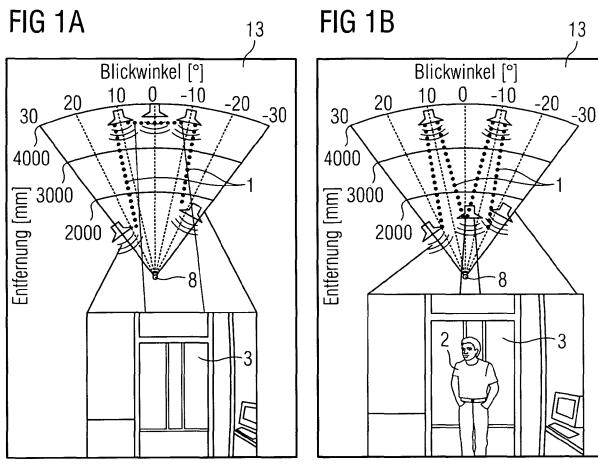
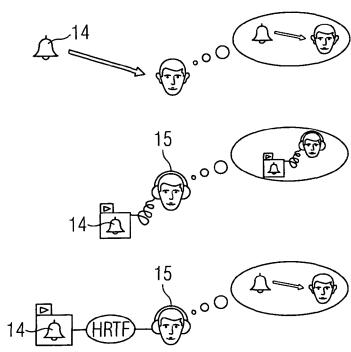


FIG 2



ERSATZBLATT (REGEL 26)

WO 2011/036288 PCT/EP2010/064257

2/2

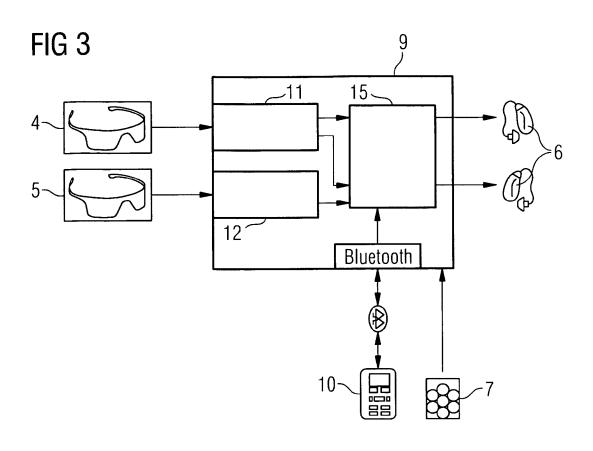
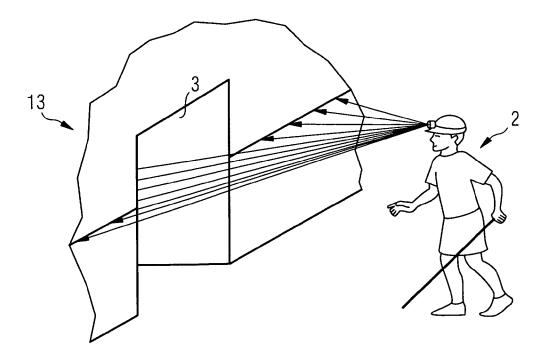


FIG 4 Stand der Technik



ERSATZBLATT (REGEL 26)

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International application No PCT/EP2010/064257

Relevant to claim No.

a. classification of subject matter INV. G09B21/00

C. DOCUMENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT

ADD.

According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC

B. FIELDS SEARCHED

Minimum documentation searched (classification system followed by classification symbols) G09B

Documentation searched other than minimum documentation to the extent that such documents are included in the fields searched

Electronic data base consulted during the international search (name of data base and, where practical, search terms used)

Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages

EPO-Internal

Category*

X Y	US 6 198 395 B1 (SUSSMAN GARY 6 March 2001 (2001-03-06) column 3, line 9 - line 46 column 4, line 66 - column 5,		1-7,9-15 8
	figure 5		4.7.0.45
X	US 2009/122161 A1 (BOLKHOVITIN [RU]) 14 May 2009 (2009-05-14) paragraph [0036] paragraph [0050] - paragraph [paragraph [0001] - paragraph [0052]	1-7,9-15
X	WO 2006/074993 A2 (SIEMENS AG DOEMENS GUENTER [DE]; MENGEL P STARK WOLFGA) 20 July 2006 (20 page 2, line 14 - page 3, line page 4, line 5 - line 10 page 10, line 4 - line 14	ĒTER [DE]; 06-07-20)	1-7,9-15
		-/	
X Furth	ner documents are listed in the continuation of Box C.	See patent family annex.	
"A" docume consid "E" earlier of filing d "L" docume which citation "O" docume other r	ent which may throw doubts on priority claim(s) or is cited to establish the publication date of another n or other special reason (as specified) ent referring to an oral disclosure, use, exhibition or	"T" later document published after the inte or priority date and not in conflict with cited to understand the principle or the invention "X" document of particular relevance; the c cannot be considered novel or cannot involve an inventive step when the do: "Y" document of particular relevance; the c cannot be considered to involve an inv	the application but cory underlying the laimed invention be considered to comment is taken alone laimed invention ventive step when the re other such docusts to a person skilled
Date of the	actual completion of the international search	Date of mailing of the international sea	rch report
1	March 2011	11/03/2011	
Name and n	nailing address of the ISA/ European Patent Office, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Fax: (+31-70) 340-3016	Authorized officer Hanon, David	
Form PCT/ISA/2	210 (second sheet) (April 2005)		

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International application No
PCT/EP2010/064257

	# POOLIMENTO CONCIDENCE TO BE BUILDING	
C(Continua		
Category*	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.
Х	GB 2 441 434 A (DEWHURST DAVID CHARLES [GB]) 5 March 2008 (2008-03-05) figure 3 Sektion 2.1 - Sektion 2.2	1-5,9, 11,12
Y	[GB]) 5 March 2008 (2008-03-05)	11,12 8

INTERNATIONAL SEARCH REPORT

Information on patent family members

International application No
PCT/EP2010/064257

	Publication date	Patent family member(s)	Publication date
B1	06-03-2001	NONE	
A1	14-05-2009	NONE	
A2	20-07-2006	DE 102005009110 A1 EP 1836696 A2 US 2008088469 A1	27-07-2006 26-09-2007 17-04-2008
Α	05-03-2008	US 2008058894 A1	06-03-2008
Α	28-11-1995	NONE	
	A1 A2 A	A1 14-05-2009 A2 20-07-2006 A 05-03-2008	B1 06-03-2001 NONE A1 14-05-2009 NONE A2 20-07-2006 DE 102005009110 A1

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen PCT/EP2010/064257

a. Klassifizierung des anmeldungsgegenstandes INV. $\mbox{G09B21/00}$

ADD.

Nach der Internationalen Patentklassifikation (IPC) oder nach der nationalen Klassifikation und der IPC

B. RECHERCHIERTE GEBIETE

Reoherohierter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) $609B\,$

Recherchierte, aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese unter die recherchierten Gebiete fallen

Während der internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Datenbank und evtl. verwendete Suchbegriffe)

EPO-Internal

C. ALS WE	SENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN	
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile	Betr. Anspruch Nr.
Х	US 6 198 395 B1 (SUSSMAN GARY E [US]) 6. März 2001 (2001-03-06)	1-7,9-15
Y	Spalte 3, Zeile 9 - Zeile 46 Spalte 4, Zeile 66 - Spalte 5, Zeile 35 Abbildung 5	8
X	US 2009/122161 A1 (BOLKHOVITINOV IGOR [RU]) 14. Mai 2009 (2009-05-14) Absatz [0036] Absatz [0050] - Absatz [0052] Absatz [0001] - Absatz [0003]	1-7,9-15
x	WO 2006/074993 A2 (SIEMENS AG [DE]; DOEMENS GUENTER [DE]; MENGEL PETER [DE]; STARK WOLFGA) 20. Juli 2006 (2006-07-20) Seite 2, Zeile 14 - Seite 3, Zeile 32 Seite 4, Zeile 5 - Zeile 10 Seite 10, Zeile 4 - Zeile 14	1-7,9-15

Weitere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu entnehme	en X Siehe Anhang Patentfamilie
 Besondere Kategorien von angegebenen Veröffentlichungen : "A" Veröffentlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzusehen ist "E" älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffentlicht worden ist "L" Veröffentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft erscheinen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer anderen im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden soll oder die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie ausgeführt) "O" Veröffentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, eine Benutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht "P" Veröffentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedatum, aber nach dem beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist 	"T" Spätere Veröffentlichung, die nach dem internationalen Anmeldedatum oder dem Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist "X" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann allein aufgrund dieser Veröffentlichung nicht als neu oder auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden "Y" Veröffentlichung von besonderer Bedeutung; die beanspruchte Erfindung kann nicht als auf erfinderischer Tätigkeit beruhend betrachtet werden, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen Veröffentlichungen dieser Kategorie in Verbindung gebracht wird und diese Verbindung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist
Datum des Abschlusses der internationalen Recherche 1. März 2011	Absendedatum des internationalen Recherchenberichts 11/03/2011
Name und Postanschrift der Internationalen Recherchenbehörde Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentlaan 2 NL - 2280 HV Rijswijk Tel. (+31-70) 340-2040, Fax: (+31-70) 340-3016	Bevollmächtigter Bediensteter Hanon, David

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP2010/064257

Bezeichnung der Veröftertlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht kommenden Teile Betr. Anspruch Nr.	C. (Fortsetz	zung) ALS WESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN		
[GB]) 5. März 2008 (2008-03-05) Abbildung 3 Sektion 2.1 - Sektion 2.2 Y US 5 470 233 A (FRUCHTERMAN JAMES R [US] 8 ET AL) 28. November 1995 (1995-11-28)	Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Betracht komme	enden Teile	Betr. Anspruch Nr.
Y US 5 470 233 A (FRUCHTERNAN JAMES R [US] ET AL) 28. November 1995 (1995-11-28) das ganze Dokument	X	[GB1) 5. März 2008 (2008-03-05)		
	Y	US 5 470 233 A (FRUCHTERMAN JAMES R [US] ET AL) 28. November 1995 (1995-11-28)		8

INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT

Angaben zu Veröffentlichungen, die zur selben Patentfamilie gehören

Internationales Aktenzeichen
PCT/EP2010/064257

Im Recherchenbericht ngeführtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung	Mitglied(er) der Datum der Patentfamilie Veröffentlichung
US 6198395	В1	06-03-2001	KEINE
US 2009122161	A1	14-05-2009	KEINE
WO 2006074993	A2	20-07-2006	DE 102005009110 A1 27-07-200 EP 1836696 A2 26-09-200 US 2008088469 A1 17-04-200
GB 2441434	Α	05-03-2008	US 2008058894 A1 06-03-200
US 5470233	Α	28-11-1995	KEINE